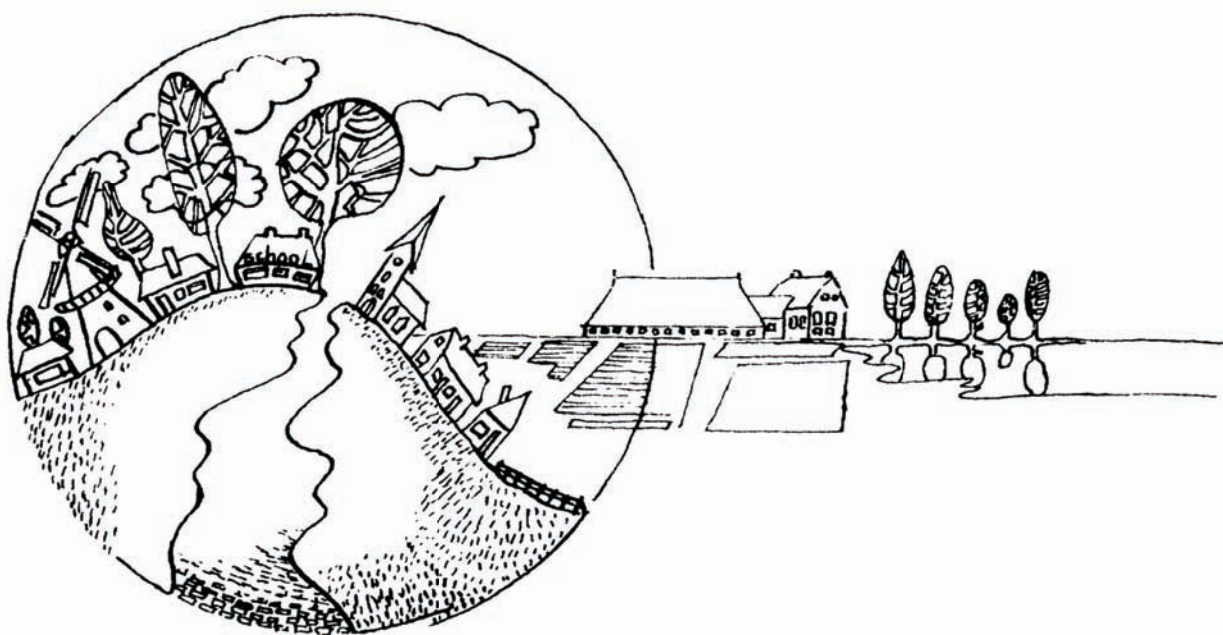


15 februari 2013

CONTACTBLAD



Voor Adorp, Sauwerd, Wetsinge e.o
via  www.contactblad.info

Aanleveren berichten/kopij	1
Kerkdiensten	2
Ophalen oud papier	2
Agenda activiteiten Adorp, Sauwerd, Wetsinge e.o.	3
Verspreiding en bezorging papieren Contactblad	3
Vaste activiteiten Dorpshuis "Artharpe" en elders	4
Inzamelingsacties	4
Informatie huisarts	5
Informatie en algemene telefoonnummers diverse organisaties	6
Gemeentenieuws	7
Wie weet waar onze gietijzeren emmer is?	12
Cliëntenraad SoZaWe Bedum, De Marne, Winsum	12
kattenoppas Cat Happy	12
Nieuwe treintijden	13
Steunpunt Adorp-Sauwerd-Wetsinge	15
Digitale hoek, Computercursussen in Adorp en Sauwerd	16
Stichting 55+ Adorp-Sauwerd-Wetsinge, uitjes	16
Dankbetuiging	17
Vakantie met het Rode Kruis	17
Voedselbank	17
Bericht van loopgroep RaitdaipRunners	18
n verhaal ien t Grunnegers	18
Westers Plakboek	18
Fotografisch Geheugen: sporen in de voormalige gemeente Adorp	18
Informatiedag Harssensbosch	19
Toneelvereniging LAOMAS uit Adorp op de planken	21
Jamsessie in 't Witte Hoes	21
Nieuwsbrief kapsalon Brenda	22
Verslag turnwedstrijden Gymvereniging Wardeus in Uithuizen	23
Voor alle vragen over opvoeden en opgroeien!	24
CBS De Meander zamelt kleding in	25
NBvP Vrouwen van Nu Afdeling Adorp in 2013	25
Expositie Antje Veldstra en Ton de Vreede in maart in de Adorper kerk	27
Unicef Nieuws	28
Bezorg een "kwetsbaar" kind de vakantie van zijn leven	28
Receptenpagina	29

Aanleveren berichten/kopij

Kopij is aan te leveren digitaal en/of op papier via:

✉ contactblad-asw@planet.nl

📄 Torenweg 35 te Adorp

📄 Stationsstraat 43 te Sauwerd

Plaatsing van kopij

Een ieder die kopij inlevert voor het Contactblad stemt ermee in dat dit openbaar wordt gemaakt in het Contactblad en/of via 🌐 www.contactblad.info. Aan het aanbieden van kopij kan geen automatisch recht van publicatie worden ontleend.

Overnemen van teksten uit het Contactblad/Auteursrecht

Een andere persoon of organisatie die - op wat voor wijze dan ook - een deel of delen van de teksten wil overnemen, vermenigvuldigen, dan wel openbaar maken, dient daartoe contact op te nemen met de betreffende auteur (persoon dan wel organisatie).

Kerkdiensten

Protestantse Gemeente Adorp Wetsinge Sauwerd:

17	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
24	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
3 mrt.	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
10	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
13	19.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
17	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk
24	9.30 u.	- ds. P.S. van Dijk



PROTESTANTSE GEMEENTE
adorp wetsinge sauwerd

Heilig Avondmaal

Biddag

Palmzondag

Zie ook  adorp-wetsinge-sauwerd.protestantsekerk.net

Gereformeerde Kerk Vrijgemaakt:

17	9.30 u.	- ds. A.G. Bruijn	
	14.15 u.	- ds. W. Jagersma	
24	9.30 u.	- Leesdienst	
	14.15 u.	- ds. S.M. Alserda	
3 mrt.	9.30 u.	- ds. J.M. Beute	
	14.15 u.	- ds. W. Jagersma	
10	9.30 u.	- ds. W. Jagersma	
	14.15 u.	- ds. A.G. Bruijn	
13	19.30 u.	- ds. W. Jagersma	Biddag
17	9.30 u.	- ds. W. Jagersma	
	14.15 u.	- ds. J.W. Roosenbrand	
24	9.30 u.	- Leesdienst	
	14.15 u.	- ds. A.J. Minnema	

Voor kerkdiensten zie ook:  www.gkvdehoeksteen.nl/

Gereformeerd Hersteld

De diensten vinden doorgaans iedere zondag plaats en wel 's ochtends om 9.30 u. en 's middags om 15.00 u. Plaats van samenkomst is dorphuis "Artharpe" te Adorp.

Voor kerkdiensten zie ook:  www.dgkgroningen.nl/

Ophalen oud papier

SIOS

De laatste vrijdag van de maand m.u.v. juli.

Vanaf 18.00 u.



V.V. S.I.O.S.
SAUWERD

Fanfarecorps Adorp

De eerste donderdag van de oneven maanden.

Vanaf 18.00 u.



Agenda activiteiten Adorp, Sauwerd, Wetsinge e.o.

februari

maand		Aanmelding mogelijk vakantie met Rode Kruis (zie pagina 17)
maand		Aanmelding vakantiegastouders (zie pagina 28)
15	20.00 u.	Klaverjassen VV Adorp
16	20.00 u.	LAOMAS met "Handel in 't hounderhok" in Sauwerd (zie pagina 21)
18	10.00 u.	Steunpunt A-S-W, Thema-ochtend met Bianca Hazenberg / gedichten, in Sauwerd (zie pagina 15)
24	16.00 u.	Jamsessie in 't Witte Hoes te Adorp (zie pagina 21)
25	10.00 u.	Steunpunt A-S-W, inloopochtend in Sauwerd (zie pagina 15)

maart

3	- - -	VV Adorp: vervallen wedstrijd
4	10.00 u.	Thema-ochtend "WMO" in Adorp (zie pagina 15)
11	10.00 u.	Steunpunt A-S-W, inloopochtend in Adorp (zie pagina 15)
13	19.45 u.	NBvP/Vrouwen van Nu: 'Masai' (zie pagina 25)
14	20.00 u.	Dorpsbelangen Adorp, Presentatie Dorpsonderzoek
16	14.00 u.	Cult.Cie. Adorp, (opening) expositie in kerk Adorp (zie pagina 27)
17	10.00 u.	VV Adorp - Blauw geel 15-2, Voetbalvereniging
17	vanaf 11.30 u.	Informatiedag Harssensbosch over relatie weidevogels in gebiedsdeel Paddepoel en afsluiting fietspad (zie pagina 19)
17	14.00 u.	Cult.Cie. Adorp, expositie in kerk Adorp (zie pagina 27)
18	10.00 u.	Steunpunt A-S-W, Thema-ochtend "Antiek en Curiosa" in Sauwerd (zie pagina 15)
22		St. 55+, Visje eten in Lauwersoog (zie pagina 16)
22	20.00 u.	Klaverjassen VV Adorp, Voetbalvereniging
23/24	14.00 u.	Cult.Cie. Adorp, expositie in kerk Adorp (zie pagina 27)
25	10.00 u.	Steunpunt A-S-W, Thema-ochtend met notaris mr. Suk in Sauwerd (zie pagina 15)
27	20.00 u.	Dorpsbelangen Adorp, Ledenvergadering
28	20.00 u.	Cult.Cie. Adorp, Matthäus Passion van Schütz in kerk Adorp

Zie ook  <http://www.contactblad.info> /  <http://www.contactblad.info/agenda.html>.

Meldingen zijn te doen via  contactblad-asw@planet.nl of twitter  [@Contactblad](https://twitter.com/Contactblad)

Verspreiding en bezorging papieren Contactblad

In Adorp wordt de papieren editie van het Contactblad gedrukt en bezorgd vanuit Dorpsbelangen Adorp.

Contactgegevens bezorging Adorp: Karin Stratingh  050-3062027

Dorpsbelangen Sauwerd/Wetsinge inventariseert momenteel de belangstelling voor een papieren editie in Sauwerd, Groot en Klein Wetsinge. Gegevens met betrekking tot bezorging in dat gebied volgen t.z.t.

Agenda vaste activiteiten Dorpshuis “Artharpe”

Maandag	OBS de Wierde	13.00 - 15.15 uur
	Karate jeugd	17.30 - 18.30 uur
	Karate	18.30 - 19.45 uur
	Muziekles	19.30 - 20.00 uur
	Tamboers	20.00 - 22.00 uur
	Fanfarekorps	20.00 - 22.00 uur
Dinsdag	OBS De Wierde	10.00 - 11.45 uur
	Volksdansen	13.45 - 15.00 uur
	Gym 55+	18.30 - 19.30 uur
	Damesgym	19.45 - 20.45 uur
	Volleybal Dames 1	20.45 - 22.00 uur
Woensdag	Koersbal	14.00 - 16.00 uur
	Volleybal Dames 2	19.00 - 20.00 uur
	Volleybal Dames 3	20.00 - 21.00 uur
	Recreanten volleybal	21.00 - 22.00 uur
Donderdag	OBS de Wierde	13.00 - 15.15 uur
	Volleybal Heren 1, 2, 3 en 4	19.00 - 22.15 uur
Vrijdag	Muziekles	18.00 - 19.00 uur
	Badminton/Volleybal	20.00 - 22.00 uur

Overige activiteiten in “Artharpe”

Voor activiteiten in dorpshuis Artharpe zie ook de volgende pagina en/of  <http://www.adorp.com/dorpshuisnieuws> en/of  <http://www.contactblad.info> - agenda.

Vaste activiteiten elders

Iedere week:

maandag	bibliobus Adorp (naast de kerk), 9.50-11.05 u. bibliobus Sauwerd (bij de school), 11.15-12.15 u.
dinsdag	puzzeltheek, 14.00-17.00 u. (info  050-3061743)
woensdag	bibliobus Sauwerd (Plantsoenweg) 13.20-14.20 u.
sporten	zie:  http://www.contactblad.info

Iedere laatste van de maand:

vrijdag	UNICEF-winkel 15.00-21.00 u. of tussentijds op afspraak :  050-3061016
---------	---

Inzamelingsacties

februari	Voedselbank: blikgroentes en suiker . (Voor inleveren zie pagina 17)
februari/maart	Kleding door CBS De Meander (zie pagina 25)
maart	Voedselbank: vacuüm verpakt broodbeleg en vacuüm verpakte rookworsten . (Voor inleveren zie pagina 17)

Informatie huisarts L. Gussenhoven

 **3061281**
Spoedlijn **3062247**
Alarm **112**

Praktijk: Burchtweg 6 te Sauwerd

maandag, dinsdag en vrijdag 8:00 - 17.00 u.

woensdag en donderdag 8:00 - 12:30 u.

woensdag en donderdag huisartsenpost Winsum, Meedenweg 3D  0595 441300

Tijdens vakantie en studie huisarts: 3 x per week spreekuur; bellen voor 12.00 u.

Buiten bovenstaande tijden: Doktersdienst Groningen, Damsterdiep 191  0900 9229

In geval van zeer spoedeisende gevallen: algemeen alarmnummer  112

Uitdeelpost Apotheek Winsum: alle werkdagen 16.30 - 17.30 u.; aanvragen gedaan voor 10.00 u. worden de volgende dag geleverd

Magazijnuitleen hulpmiddelen: Meeden 3e te Winsum, maandag t/m vrijdag: 8.30-12.30 u.

Huisartsenlaboratorium: iedere dinsdag 10.00 - 11.00 u.

Spreekuur: op afspraak: 's ochtends en wanneer dit vol is ook 's middags. Bij voorkeur bellen tussen 8 en 12 uur (om dezelfde dag terecht te kunnen graag voor 9 uur bellen)

De assistente stelt u enkele vragen om de urgentie te kunnen bepalen, dit voor een goede spreekuur planning. Per afspraak worden 10 minuten gereserveerd, als u denkt meer tijd nodig te hebben, dit graag aangeven.

Visite aanvragen: graag voor 10 uur bellen.

Spoedvisite: kan de hele dag aangevraagd worden. Weet u niet zeker of er sprake is van spoed? Overleg het dan met de assistente.

EHBO direct terecht: dit in geval van wonden, kneuzingen, verbrandingen etc. Als u van tevoren belt kunnen wij rekeningen houden met uw komst.

Telefonisch spreekuur: 's morgens bij de assistente aanvragen, de dokter belt u dan aan het eind van de ochtend of begin van de middag.

De praktijkassistenten: maken voor u afspraken en u kunt bij hen terecht met vragen, voor adviezen en informatiefolders. Tevens voor het verwijderen van hechtingen, het meten van de bloeddruk en het gewicht, verbinden van wonden, het bepalen van Hb

(bloedarmoede) en bloedsuiker (diabetes) het geven van injecties en vaccinaties en het maken van uitstrijkjes. **Deze zaken het liefs op maandag, dinsdag en vrijdag** tussen 14:00 en 16:00.

Uitstrijkjes op afspraak ma-di-vrij om 11:00 uur

Urine onderzoek: graag ochtend urine inleveren in een schoon potje met naam.

Herhalingsrecepten: lege doosjes en flesjes met etiket (of alleen de etiketten) liefst gebundeld in "het kastje" zetten. Ook kunt u telefonisch herhalingen doorgeven.

Voor 10:00 uur gebracht of gebeld betekent levering de volgende dag door de uitdeelpost van Apotheek Winsum.

Uitslagen kunt u bij de assistente opvragen op ma-di-vrijdag van 13:00 tot 14:00 en op woensdag en donderdag. tussen 12:00 en 12:30. De dokter kan u hiervoor ook uitnodigen op het spreekuur.

Stikstofbehandeling: (wratten en overige huidongerechtigdheden) op afspraak in de praktijk vanaf de eerste donderdag van de maand.

Wijzigingen van uw gegevens: (gezins)situatie, adres of verzekeringsgegevens graag z.s.m doorgeven aan de assistente.

Fysiotherapie Cohen & Co, Burchtweg 6, Sauwerd

 050 3062064

Informatie diverse organisaties en instellingen

Buurt- en Thuiszorg, diversen

 www.buurtzorgnederland.com/	 winsum@buurtzorgnederland.com	 06 53 343 791
 www.thuiszorggroningen.nl	 info@thuiszorg-groningen.nl	 0900 8615
 www.oosterlengte.nl	 info@oosterlengte.nl	0597 452800
Maaltijdservice Oosterlengte	 maaltijdservice@oosterlengte.nl	0597 412613

Regionale dagopvang voor Ouderen, "OET EN THOES"

Winkheem, Borgweg 48 Winsum	 0595 441358
-----------------------------	---

Algemene hulpdienst "DE HELPENDE HAND"

Bereikbaar op werkdagen van 9.30 - 10.30 u.	 0595 442925
 helpendehandwinsum@hotmail.com	

Advies- en steunpunt huiselijk geweld

 www.ash.groningen.nl / www.steunpunthuiselijkgeweld.nl	 050 3180011
---	---

Buro Slachtofferhulp Groningen

 050 3186266

Loket voor Wonen, Welzijn en Zorg: Zie informatie gemeentehuis Winsum op pagina 7

Uitvaartvereniging Wetsinge-Sauwerd

Secretariaat: Stationsstraat 25 9771 AD Sauwerd	
Ledenadministr.: mw. A. Nomden, Oosterstraat 4 9771 AS Sauwerd	 050 3061728
Bij overlijden bellen naar Monuta Groningen	050 5425962

Begrafenisvereniging "De Laatste Eer", Adorp

 050 3061188

Uitvaartzorg Bert van Dijken

 050 3011241

Algemene telefoonnummers

Sociale woningbouw	Woningstichting Wierden en Borgen (Bedum)	 050 4023750
	Onderhoud (ma t/m vr 8.30-12.00 u.)	0800 0236622
Ubbegaheem	b.g.g. 06 24 81 86 81	050 3061457
Artharpe	b.g.g. 050 3061676	050 3061664
Gas en stroom	nationaal storingsnummer	0800 9009
Openbare verlichting	storingsnummer	038 8516110
Waterbedrijf	storingsnummer	050 3688688
Openbaar vervoer	reisinformatie	0900 9292
Regiotaxi	minimaal 1 uur van tevoren bellen	0900 0911
Regiopolitie	De Werf 5 Winsum	0900 8844
	spreekuur ma. di. wo. vr. 13.00 - 16.00 uur	

Alarmnummer

1 1 2

 www.winsum.nl

 Algemeen nr.: 0595 447777, dagelijks 8.00 – 17.00 u.

ALGEMENE OPENINGSTIJDEN

Het gemeentehuis is dagelijks geopend van 08.00 tot 17.00 uur. Let op: voor de centrale balie gelden onderstaande openingstijden.

Openingstijden gemeentehuis centrale balie

maandag t/m vrijdag:	8.00 - 12.00 u.
maandag t/m donderdag	13.00 - 16.00 u. alleen ophalen rijbewijs en reisdocumenten
dinsdagavond	19.00 - 20.00 u. alleen rijbewijs, reisdocumenten en uittreksels
woensdagmiddag:	13.00 - 17.00 u.

Zorgloket:

Het zorgloket is gevestigd in het gemeentehuis. Geopend op werkdagen van 8.00-12.00 u en op woensdagmiddag van 13.00-17.00 u.  0595 447760 /  www.lokaalloket.nl

Werkplaats van Beheer en Onderhoud aan de Schouwerzijlsterweg

De werkplaats is geopend op vrijdagmiddag van 12.30 tot 15.30 uur. U kunt er dan terecht met: klein chemisch afval; wit- en bruingoed; frituurvet en frituurolie; vlakglas (enkel en dubbel, maar geen gekleurd glas, draadglas, autoruiten, matglas, spiegels of flessen).

 Schouwerzijlsterweg 8a, 9951 TG Winsum,  0595 - 442410

OOK ZO'N HEKEL AAN WACHTEN? MAAK DAN EEN AFSpraak MET PUBLIEKSZAKEN

Heeft u een paspoort, identiteitskaart of rijbewijs nodig? Dan kunt u op de woensdagmiddag op afspraak bij ons terecht. U hoeft dan niet meer te wachten tot u aan de beurt bent; u wordt meteen geholpen.

Afspraak maken

U kunt een afspraak maken via telefoonnummer  0595 447777 op werkdagen van 8.00 - 17.00 uur, met uitzondering van de vrijdagmiddag. Tijdens het maken van de afspraak informeren we u over wat u moet meebrengen om de aanvraag in te kunnen dienen. U vindt deze informatie ook in onze digitale gemeentewinkel op  www.winsum.nl.

Geen afspraak en toch langskomen?

Ook zonder afspraak kunt u langskomen. U moet dan wel rekening houden met mogelijk enige tijd wachttijd voor u wordt geholpen. Komt u op afspraak langs, dan wordt u direct geholpen.

ONLINE REGELEN: WWW.WINSUM.NL

Veel uittreksels en verklaringen kunt u aanvragen wanneer het ú uitkomt, zonder dat u daarvoor de deur uit hoeft. In de gemeentewinkel op  www.winsum.nl plaatst u een bestelling, en binnen vijf werkdagen ontvangt u het uittreksel in uw brievenbus.

VERGADERSTRUCTUUR GEMEENTERAAD

De gemeenteraad van Winsum volgens de volgende vergaderstructuur. Elke raadsavond bestaat uit drie delen: een informeren deel, een opiniëren deel en een besluitvormend deel.

1. Tijdens de informerende raadsbijeenkomst behandelt de raad alle raadsvoorstellen die over twee weken opiniëren worden besproken. De raadsleden kunnen vragen stellen over de raadsvoorstellen en het college beantwoordt deze.
2. De opiniërende raadsvergadering begint direct aansluitend aan de informerende raadsbijeenkomst. De raad voert het politieke debat over de raadsvoorstellen die twee weken eerder informeren zijn behandeld.
3. Tenslotte beslist de raad over de raadsvoorstellen in het laatste deel van de vergadering, de besluitvormende raadsvergadering.

Spreekrecht

U heeft spreekrecht over de inhoudelijke onderwerpen die zijn geagendeerd voor informerende- en opiniërende behandeling door de gemeenteraad. Verder bestaat het recht tot inspreken op de (besluitvormend) geagendeerde ingekomen stukken.

Wilt u gebruik maken van het spreekrecht? Meldt u zich dan aan bij de raadsgriffier, ☎ (0595) 447719 of ✉ gemeente@winsum.nl, t.a.v. J. van der Meer. U krijgt de gelegenheid het woord te voeren direct voorafgaand aan de raadsbehandeling van het betreffende agendapunt.

Themabijeenkomsten

De raad stelt de kaders voor gemeentelijk beleid. Raadsleden vinden het belangrijk dat ook burgers hun ideeën over die onderwerpen kunnen laten horen. Tijdens zogeheten themabijeenkomsten krijgt u de gelegenheid de raad hierover te informeren en mee te praten over het onderwerp. Meer informatie via 🌐 www.winsum.nl.

VERGADERINGEN WELSTANDSCOMMISSIES

De ontvangen aanvragen bouwvergunning worden in de even weken op woensdag, in een openbare vergadering, voorgelegd aan de rayonarchitect van de Libau Welstands- en Monumentenzorg Groningen. Wanneer u hierbij aanwezig wilt zijn, dan kunt u daarvoor een afspraak maken met bouw- en woningtoezicht van de gemeente Winsum.

Bouwplannen die door de rayonarchitect worden meegenomen, worden behandeld in de zogenaamde kleine of grote commissie van de Libau, die eveneens openbaar te bezoeken zijn. De kleine commissie vergadert op de donderdagmiddag vanaf 14.00 u. in de even weken; de grote commissie op de dinsdagmiddag vanaf 14.00 u. in de oneven weken.

🌐 / 👁 Welke bouwplannen worden behandeld kunt u lezen op 🌐 www.libau.nl of opvragen bij bouw- en woningtoezicht van de gemeente Winsum.

EVENEMENTENVERGUNNINGEN

Burgemeester en wethouders hebben vergunningen verleend aan:

- Commissie Rommelmarkt Sauwerd voor het organiseren van een rommelmarkt op 26 april en 13 september 2013 op kerkplein te Sauwerd (10 januari 2013)

Bezwaar

Belanghebbenden kunnen op grond van de Algemene wet bestuursrecht binnen zes weken na de verzenddatum van de verleende vergunning schriftelijk bezwaar indienen bij het college van burgemeester van Winsum. Deze datum staat tussen haakjes vermeld.

REINIGING EN INSPECTIE GEMEENTELIJK RIOOL

GMB Rioleringsstechnieken B.V. doet momenteel schoonmaak- en inspectiewerk aan het gemeentelijk hoofdriool. In de gemeente Winsum ligt ongeveer 84 kilometer rioolbuis. Om het afvoeren van rioolwater te kunnen waarborgen wordt het hele stelsel in 2012 en 2013 gereinigd en geïnspecteerd. De rioolinspectie gebeurt met een videocamera en veroorzaakt geen overlast. De schoonmaakwerkzaamheden kunnen eventueel wel overlast veroorzaken in de vorm van stankoverlast of, in uitzonderlijke gevallen, ook wateroverlast.

Meer informatie

Kijk voor meer informatie over het reinigen en inspecteren van het gemeentelijk riool op 🌐 www.winsum.nl. Heeft u vragen of klachten over de werkzaamheden, dan kunt u contact opnemen met de balie van het gemeentehuis, ☎ 0595-447777.



WINTER: PAS OP VOOR GLADHEID OP DE WEG!

Voor u als weggebruiker is de winter meestal niet de meest aangename periode van het jaar. Sneeuw en ijsel kunnen er voor zorgen, dat het op de weg gevaarlijker wordt dan gebruikelijk. Als wegbeheerder doet de gemeente Winsum er alles aan om de gladheid zo effectief mogelijk te bestrijden.

Op 🌐 www.winsum.nl leest u hoe wij als gemeente uitvoering geven aan ons strooibeleid.

BEHEER AFVALCONTAINERS: MILIEUDIENST GRONINGEN, ☎ 050 – 367 1000

Het beheer van de afvalcontainers is in handen van de Milieudienst Groningen. Voor bijvoorbeeld meldingen van vermiste containers, aanvragen voor nieuwe containers, omwisseling of niet geleegde containers kunt u bellen met de Milieudienst Groningen, : 050-367 10 00. Of ga naar 🌐 www.gemeente.groningen.nl/restafval.

VASTGEVROREN AFVAL IN DE GROENE CONTAINERS

Vanwege de vorst zit het afval vastgevroren in de groene containers. Daardoor kunnen ze niet, of niet geheel geleegd worden. Als u de container aan de kant van de weg zet, moet u hiervoor in principe de ledigingskosten van € 0,80 betalen, ook al wordt de container uiteindelijk niet geleegd. Wij beraden ons er nog op hoe we hier uiteindelijk mee om zullen gaan.

Verder betaalt u alleen die kilo's die uit de container gevallen zijn, want de container wordt tweemaal gewogen: eenmaal voor, en eenmaal na lediging. Als er bij de lediging niets uit de container is gevallen betaalt u daar dus ook niet voor.

Het beste is om in tijd van vorst de groene container niet aan de kant van de weg te zetten. Wilt u de container toch aanbieden, dan volgen hier wat tips:

- Leg een krant onderin de container. De krant neemt vocht op, waardoor het minder snel vastvriest.
- Ook kunt u met een schep het afval langs de randen losmaken.
- Zet de bak pas 's ochtends buiten, en niet de avond ervoor.

Daarmee is overigens niet gegarandeerd dat alle afval er wél uitvalt!

VERORDENING OP DE COMMISSIE BESTUURLIJKE VERNIEUWING VASTGESTELD

De gemeenteraad heeft op 29 januari 2013 de "Verordening op de commissie bestuurlijke vernieuwing" vastgesteld. De commissie bestuurlijke vernieuwing bereidt activiteiten en voorstellen voor, die kunnen bijdragen aan verbetering en vernieuwing van het lokaal bestuur in de gemeente Winsum. De verordening regelt de samenstelling, doel, taken en werkwijze van de commissie.

De verordening treedt de achtste dag na deze publicatie in werking en ligt voor belangstellenden twaalf weken ter inzage in het gemeentehuis.

VERORDENING BRANDWEERZORG EN RAMPENBESTRIJDING INGETROKKEN

De gemeenteraad heeft op 29 januari 2013 de Verordening brandweezorg en rampenbestrijding ingetrokken. De verordening is als gevolg van de Wet op de Veiligheidsregio's niet meer van toepassing.

RIJKSSUBSIDIE ZONNEPANELEN

Vanaf begin 2013 is weer subsidie te krijgen op zonnepanelen. Voor een zon-PV installatie met een minimaal vermogen van 0,601 kWp (kilowattpiek) tot en met 3,5 kWp is het subsidiebedrag 15% van de daadwerkelijk gemaakte aanschafkosten. De maximale subsidie is € 650,--. Informatie hierover, en ook de procedure van aanvragen kunt u vinden op:

🌐 www.agentschapnl.nl/programmas-regelingen/subsidieregeling-zonnepanelen

LAAT U NIET ZOMAAR KOPIËREN

Voorkom fraude met een kopie van uw identiteitsbewijs

Geef nooit zomaar uw paspoort, identiteitskaart of rijbewijs af. Als iemand een kopie wil maken, vraag dan altijd waarom dit nodig is.

Geeft u een kopie af? Help dan misbruik te voorkomen. Schrijf op de kopie:

1. dat het een kopie is
2. aan welk bedrijf u de kopie geeft
3. de datum waarop u de kopie afgeeft

Kijk voor meer informatie op 🌐 www.rijksoverheid.nl/identiteitsfraude.

HERINRICHTING GROEN NAJAAR 2012 / VOORJAAR 2013

Elk jaar richt de gemeente op meerdere plaatsen openbaar groen opnieuw in. De redenen daarvoor zijn divers. De beplanting voldoet niet aan de gestelde eisen, het geeft overlast of is niet efficiënt te beheren. Afhankelijk van de situatie komt er nieuwe beplanting, een ander type groen of zelfs een compleet andere inrichting. Wanneer het een plan betreft waarvan wij vinden dat u daar als bewoner bij betrokken moet worden, dan heeft u het voorgestelde plan al ontvangen. Daarnaast zijn er plannen voor herinrichting, die veel minder opvallend zijn. Op de website van de gemeente Winsum staat een overzicht van locaties, met een beknopte omschrijving van de werkzaamheden. Overleg kan mogelijk nog leiden tot wijzigingen.

De uitvoering start voor een deel nog dit jaar en loopt door tot voorjaar 2013. Voor informatie kunt u contact opnemen met K. Schuurman van de afdeling Ruimte ☎ 0595-447785.

SNOEIPROGRAMMA JANUARI EN FEBRUARI 2013

Op  www.winsum.nl vindt u een overzicht van snoeiwerkzaamheden in januari en februari 2013. Snoeien is een veelomvattend begrip en varieert van het knippen van rozen tot het vellen van een boom. Op het overzicht staan alleen de meest opvallende werkzaamheden. Deze lijst ligt ook ter inzage bij de balie van het gemeentehuis.

MELDINGEN OVER DE OPENBARE RUIMTE

Wilt u een melding doen over de openbare ruimte, of ervaart u overlast van mensen die een avondje uit waren? Dan kunt u dit aan ons doorgeven via het digitaal meldingenloket op  www.winsum.nl. Dringende overlastmeldingen kunt u het best direct doorgeven aan de politie, ☎ 0900-8844. Zo kan er spoedig actie worden ondernomen.

Meldingen voor Beheer en Onderhoud kunt u ook telefonisch aan ons doorgeven via ☎ 0595-447777, op werkdagen van 8.00 - 17.00 uur. Voor dringende meldingen buiten de openingstijden van het gemeentehuis kunt u bellen met ☎ 06-2991749.

GEEF DISCRIMINATIE GEEN KANS! MAAK MELDING, MELDEN HELPT!

Als inwoner van de gemeente Winsum kunt u gratis advies en ondersteuning krijgen van Discriminatie Meldpunt Groningen. Bent u afgewezen, wordt u de toegang geweigerd op basis van kenmerken die er niet toe doen, of wordt u gepest? Bel ☎ 050-5498702 of bezoek onze  www.discriminatiemeldpuntgroningen.nl

NIEUW! De App "Discriminatie melden"

De app 'Discriminatie melden' werkt eenvoudig. De app kan onder de naam 'discriminatie melden' gratis worden gedownload via de Iphonestore en Androidstore. De applicatie is ontwikkeld in opdracht van de Landelijke Brancheorganisatie van Antidiscriminatiebureaus (LBA).

NL-ALERT: WAARSCHUWING VIA DE MOBIELE TELEFOON

Elke eerste maandag van de maand klinken de alarmsirenes als ze worden getest. U hoeft dan niets te doen. Gaat de sirene echter tijdens een noodsituatie, dan moet u naar binnen en ramen en deuren sluiten. Sinds eind 2012 is er een extra middel om u in noodsituaties te alarmeren: NL-Alert. NL-Alert waarschuwt u via de mobiele telefoon.

Stel er breekt ergens een grote brand uit waarbij veel rook vrijkomt. Als u zich in dat gebied bevindt en u heeft uw mobiel ingesteld op NL-Alert, dan ontvangt u een tekstbericht. Hierin staat precies wat er aan de hand is en wat u het beste kunt doen. Zo worden meer mensen bereikt en beter geïnformeerd.

Stel uw mobiele telefoon nu in!

Op dit moment werkt NL-Alert al op ongeveer 60% van alle mobiele telefoons in Nederland. Op www.nl-alert kunt u zien of uw mobiel geschikt is om NL-Alert te ontvangen. U leest hier ook hoe u uw mobiel instelt op NL-Alert.



Gehandicaptenparkeerplaats: alleen voor gehandicapten

Regelmatig staan er auto's zonder de benodigde gehandicaptenparkeerkaart geparkeerd op gehandicaptenparkeerplaatsen. Daarom zetten we hieronder de regels rondom een gehandicaptenparkeerplaats nog eens op een rijtje.

Wat is een gehandicaptenparkeerplaats?

Een gehandicaptenparkeerplaats wordt aangeduid met het bovenstaande verkeersbord.

Wie mag op een gehandicaptenparkeerplaats parkeren?

Wanneer een verkeersbord "gehandicaptenparkeerplaats" bij een parkeervak staat, betekent dat dat een auto alleen op deze parkeerplaats geparkeerd mag staan als er duidelijk zichtbaar achter de voorruit een geldige gehandicaptenparkeerkaart geplaatst is. Het vervoer moet wel rechtstreeks verband houden met het vervoer van een minder valide. Een gehandicaptenparkeerkaart voor een passagier is dus niet geldig, als de passagier op dat moment niet met het betreffende voertuig vervoerd wordt.

Waarom staat onder sommige verkeersborden "gehandicaptenparkeerplaats" een onderbord met een kenteken?

Bij een verkeersbord "gehandicaptenparkeerplaats" met daaronder een onderbord met een kenteken mag alleen een voertuig met het betreffende kenteken geparkeerd staan. Deze maatregel wordt toegepast om de loopafstand tussen de woning en de geparkeerde auto van een minder valide zo beperkt mogelijk te houden. Ook bij een gehandicaptenparkeerplaats op kenteken moet de geparkeerde auto een duidelijk zichtbare gehandicaptenparkeerkaart achter de voorruit hebben liggen.

Welk boetebedrag staat er voor het onrechtmatig gebruik van een gehandicaptenparkeerplaats?

De hoogte van de boete voor het onterecht gebruikmaken van een gehandicaptenparkeerplaats bedraagt € 360.

Hondenpoep? Strontvervelend!

Het kleeft aan je schoenen en het is geen kauwgom. Maar al te vaak kijk je er over heen. Toch ligt het overal. Het is hondenpoep. Stap erin en je goede humeur krijgt een behoorlijke deuk. Voor buitenspelende kinderen vormt hondenpoep een gezondheidsrisico. Ongemerkt kunnen ze het aanraken. Als ze daarna iets eten, riskeren ze een besmetting met spoelwormen.

Voorkom overlast en ergernis

Landelijk behoort hondenpoep tot één van de grootste ergernissen. Ook in Winsum wordt er op trottoirs, in kinderspeelplaatsen en op wandelpaden regelmatig hondenpoep aangetroffen. Honden doen hun behoefte waar het hen uitkomt en zien niet waar het wel of niet mag. U als eigenaar kunt uw hond daarin sturen. Zorg er daarom voor dat uw hond zijn behoeften niet op de weg of het voetpad doet. En zeker niet op kinderspeelplaatsen, speelweiden of in zandbakken! Doet uw hond toch zijn behoefte op een van deze plekken, ruim het dan meteen op.

Hondenhaltes

In Baflo (aan het pad rondom de Hervormde Kerk en aan de Margrietlaan) en in Winsum (in de Violstraat in de wijk Obergum) zijn hondenhaltes geplaatst. Bij deze haltes vindt u zakjes waarmee u op een hygiënische manier poep van de grond kunt scheppen. Loop daarom met de hond langs de halte, trek een zak, wandel verder, sta even stil bij de behoefte van uw huisdier en laat op de terugweg de gevulde zak bij de halte achter. U doet er heel veel mensen een hoop plezier mee.





Cliëntenraad

SoZaWe

Bedum
De Marne
Winsum

Belangenbehartiging voor de minima !

telefoon: 06 - 2142 0428

e: secretariaat@clientenraadsozawenoordgroningen.nl

w: www.clientenraadsozawenoordgroningen.nl

Wie weet waar onze giet- ijzeren emmer is?

Dag Dorpsgenoten,

Sinds 1 Januari 2013 wordt onze ouder-
wetse gietijzeren emmer vermist.

Deze stond bij onze voordeur waar vanaf
de lente prachtige geraniums in stonden.

Heeft iemand deze emmer gezien en
weet iemand waar deze nu staat dan
graag een berichtje naar ons adres.

Bij voorbaat dank!

Fam Zandbergen

Lindenlaan 21 Sauwerd

☎ 050-3061299

✉ jh.zandbergen@hetnet.nl

KATTENOPPAS



**Kunt u tijdelijk niet voor uw kat(ten)
zorgen ? CAT HAPPY neemt het graag
van u over !**

CAT HAPPY houdt zo goed mogelijk de
dagelijkse routine vast, zodat er voor de die-
ren zo weinig mogelijk verandert.

Een kat voelt zich het prettigst in zijn eigen
omgeving. Met oppas aan huis blijven ze in
hun vertrouwde omgeving en houden ze hun
eigen lekkere plekjes, kattenbak en voer.

Kijk op WWW.CATHAPPY.NL

Mail naar info@cathappy.nl

Bel met 06-42672378

Dorien Blaauwwiek
Arwerderpad 6
Sauwerd

Nieuwe treintijden

Op 9 december 2012 is er een nieuwe dienstregeling ingegaan die afwijkt van het schema van de voorgaande jaren. Was het eerst mogelijk om 's avonds en 's zondags ieder half uur vanuit de stad de trein naar Sauwerd te nemen, nu is dat eens in het uur met twee treinen die slechts vier minuten na elkaar vertrekken. In plaats daarvan is het nu wel mogelijk om 's avonds en op de zondag ieder half uur naar de stad te gaan. Maar de ervaring is dat mensen liever op de heenweg ruim de tijd nemen om ergens te komen en op de terugweg het liefst zo snel mogelijk thuis zijn. Plus het gevoel dat je bij een halfuursdienst niet zo op tijd staat om de trein te halen.

Op verzoek van een lezer van het Contactblad onderstaand de nieuwe dienstregeling. Dit overzicht is gebaseerd op de dienstregeling zoals Arriva die zelf verstrekt.

Treintijden Groningen Centraal - Sauwerd

	<i>maandag t/m vrijdag</i>						<i>zaterdag</i>					<i>zondag</i>			
uur	R	D	R	D	R		D	R	D	R		D	R	D	uur
05	10	18		48	52			10	48	52					05
06	11	18	22	48	52		18	22	48	52		18		48 ^	06
07		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		07
08		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		08
09		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		09
10		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		10
11		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		11
12		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		12
13		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		13
14		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		14
15		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		15
16		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		16
17		18	22	48	52		18	22	48	52		18	22		17
18		18	22	48	52		18	22		52		18	22		18
19		18	22				18	22				18	22		19
20		18	22	48 *	52 *		18	22				18	22		20
21		18	22				18	22				18	22		21
22		18	22				18	22				18	22		22
23		18	22				18	22				18	22		23
00		18	22				18	22				18	22		00
uur	R	D	R	D	R		D	R	D	R		D	R	D	uur
	<i>maandag t/m vrijdag</i>						<i>zaterdag</i>					<i>zondag</i>			

Tijd = vertrek vanaf Groningen Centraal

R = richting Roodeschool

D = richting Delfzijl

+ 4 voor aankomst op / vertrek vanaf Groningen Noord

+ 10 voor aankomst in Sauwerd / vertrek naar Roodeschool of Delfzijl

* De treinen van 20.48 u. en 20.52 u. rijden alleen op de donderdagavond (koopavond).

^ De trein van 6.48 u. rijdt alleen in de periode mei t/m september.

Treintijden Sauwerd - Groningen Centraal

	<i>maandag t/m vrijdag</i>						<i>zaterdag</i>					<i>zondag</i>				
uur	R	R	D	R	D		R	D	R	D		R	D	R	D	uur
05					57 !											05
06			27	31	57				31	57						06
07	01		27	31	57			27	31	57			27		57 ^	07
08	01	23	27	31	57		01	27	31	57			27			08
09	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			09
10	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			10
11	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			11
12	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			12
13	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			13
14	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			14
15	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			15
16	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			16
17	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			17
18	01		27	31	57		01	27	31	57		01	27			18
19	01		27	31	57		01	27	31			01	27			19
20	01		27	31			01	27	31			01	27			20
21	01		27				01	27				01	27			21
22	01		27				01	27				01	27			22
23	01		27				01	27				01	27			23
00	01		27				01	27				01	27			00
01	01		27	44			01	27	44			01	27	44		01
uur	R		D	R	D		R	D	R	D		R	D	R	D	uur
	<i>maandag t/m vrijdag</i>						<i>zaterdag</i>					<i>zondag</i>				

Tijd = vertrektijd uit Sauwerd

R = uit richting Roodeschool

D = uit richting Delfzijl

! De trein van 5.57 u. rijdt alleen 's maandags.

^ De trein van 7.57 u. rijdt alleen in de periode mei t/m september.

Bijzondere dagen

In 2013 rijden de treinen op 30 april en Hemelvaartsdag (9 mei) als op zaterdag; op Tweede Paasdag (1 april) en Tweede Pinksterdag (20 mei) als op zondag.

De Kerstdagen van 2013 vallen onder de eerstvolgende nieuwe dienstregeling.

Steunpunt Adorp-Sauwerd-Wetsinge



Het Steunpunt – een plek in de dorpshuizen in Adorp en Sauwerd, waar bewoners terecht kunnen voor informatie, diensten, hulp en ondersteuning bij eventuele problemen. Een plek voor een praatje en een kop koffie, waar gezelligheid en elkaar ontmoeten een belangrijke plaats zijn gaan innemen!

Waar bij de inloopochtenden de computers klaar staan en de vrijwilligers aanwezig zijn.

Waar bij de themaochtenden informatie wordt gegeven op allerlei gebied. Soms vrolijk, soms een wat zwaarder onderwerp, voor elk wat wils dus. Ook als u niet in Adorp, Sauwerd of Wetsinge woont en het onderwerp spreekt u/jou aan....kom gerust. Ieder is van harte welkom.

Maandag 18 februari: Thema-ochtend met Bianca Hazenberg van 10.00-12.00 u. in "Ubbegaheem" te Sauwerd

Deze ochtend zal Bianca Hazenberg gedichten voordragen. Zij schrijft voor de website "Boekvoorhaar". Een website waar schrijvers en dichters hun verhalen en gedichten kunnen plaatsen. Ook zal zij aandacht geven aan het boekje dat haar moeder, mevrouw Huberts, heeft geschreven na het overlijden van haar broer Raymon.

Maandag 25 februari: Inloopochtend van 10.00-12.00 u. in "Ubbegaheem" te Sauwerd

Ook deze morgen weer tijd voor een kop koffie en het praatje van alledag. Hebt u vragen over voorgaande thema's, stel ze ons. Ook als het gaat over persoonlijke dingen, we kunnen altijd een luisterend oor bieden! De computers staan weer klaar en ook de vrijwilligers zijn aanwezig. Bent u met een nieuwe cursus begonnen en zijn er vragen? Stel ze gerust.

Maandag 4 maart: Thema-ochtend "WMO" van 10.00-12.00 u. in "Artharpe" te Adorp

Deze ochtend komen de heren Wim Verkerk en/of Jan de Groot: leden van de WMO Adviesraad Winsum vertellen over het beleid en de uitvoering van de Wet Maatschappelijke Ondersteuning door de gemeente Winsum.

Wat doet de WMO voor de inwoners van onze gemeente, onder wie met name ouderen en mensen met een beperking? Elke gemeente kan hier op eigen wijze vorm aan geven. De zorg is in beweging, wat is het effect op de samenleving. Wat zijn de gevolgen voor de burgers - voor ons - en wat is wijs? Eigen bijdrage? Hoe zit dat?

Goed om er eens meer van te horen en het is mogelijk om vragen te stellen over wat u graag wilt horen.

Maandag 11 maart: Inloopochtend van 10.00-12.00 u. in "Artharpe" te Adorp

Deze morgen weer tijd voor een kop koffie en het praatje van alledag. Hebt u vragen over voorgaande thema's, stel ze ons. We kunnen altijd een luisterend oor bieden!

De computers staan weer klaar en ook de vrijwilligers zijn aanwezig. Bent u bezig met een cursus en zijn er vragen? Stel ze gerust. Ook vragen over iPad of tablet mag u stellen!

Maandag 18 maart: Thema-ochtend "Antiek en Curiosa" van 10.00-12.00 u. in "Ubbegaheem" te Sauwerd

De heer Boerma van Boerma's Antiekhoeve zal deze ochtend vertellen over zijn werk en verzameling Antiek en "Kunst en Kitsch".

Hij stelt het zeer op prijs wanneer er mensen zijn die oude voorwerpen van vroeger meenemen, zodat hij dan over de afkomst kan vertellen.

Maandag 25 maart: Thema-ochtend notaris mr. Suk van 10.00-12.00 u. in "Ubbegaheem" te Sauwerd

"Ouderen moeten weer spaargeld opeten". Als gevolg van een afspraak uit het Lenteakkoord is de vermogensbijtelling voor AWBZ zorg in 2013 gestegen tot 12 procent. Hierdoor valt een eigen bijdrage voor ouderen aanzienlijk hoger dan voorheen.

Tot 2013 werd 4 procent van het vermogen boven de vrijstelling meegeteld bij het verzamelinkomen. Het verzamelinkomen is de basis van de berekening van de eigen bijdrage, de consequentie is dan ook dat deze eigen bijdrage hoger uitvalt dan voorheen.

Tot 1996 moesten ouderen met spaargeld dat eerst opeten tot een bepaald bedrag, voordat de bijstand meebetaalde aan de eigen bijdrage verzorgingshuis. Dit werd als onredelijk gezien: een ander die immers minder spaarzaam had geleefd, kreeg dezelfde zorg. Ook nu wordt weer meer gelet op het vermogen.

Wilt u weten wat de mogelijkheden zijn om deze verhoogde bijdrage (deels) te voorkomen, dan heeft u op deze themaaftend de gelegenheid hierover meer informatie te krijgen.

Steunpunt inlichtingen en informatie:

Nelly Rasker	☎ 050 3061036
Klaas Wiersema	3061384
Trijntje Kruijer	3061318
Janny van Es	3061446

Digitale hoek

Computercursussen in Adorp en Sauwerd

De computercursussen zijn weer volop van start.

In een tijd dat steeds meer digitaal wordt geregeld is het misschien ook voor u een gelegenheid om – onder begeleiding van vrijwilligers – eens over een cursus na te denken!!

U kunt zich nog steeds aanmelden voor het tweede deel van dit seizoen voor de diverse cursussen.

U kunt zich opgeven voor de volgende cursussen:

- Windows 7 voor beginners en Windows 7 voor gevorderden. Het is plezierig voor de docenten om te weten wat u al aan ervaring hebt!
- Cursus Picasa fotobewerking.
- Cursus Fotoboek maken. Leuk voor de volgende vakantie!

Facebook, Twitter en Hyves staan ook op het programma. En wilt u graag informatie over het omgaan met een iPad of Tablet? Ook dit is mogelijk.

Bij voldoende belangstelling is er een mogelijkheid voor cursussen op een avond, want misschien wilt u graag een cursus volgen maar is dat b.v. door uw werk niet mogelijk dit overdag te doen.

Bij opgave wordt vermeld waar en wanneer de cursussen worden gegeven!

Inlichtingen en opbave bij: Nelly Rasker ☎ 050-3061036 of bij Piet Drijfhout ☎ 050-3061960.

Stichting 55+ Adorp-Sauwerd-Wetsinge

De Activiteitencommissie heeft de volgende activiteiten gepland:

Op vrijdag 22 maart: Visje eten op Lauwersoog

Vertrek: 10.30 uur bij de garage in Adorp, om 10.35 bij de supermarkt in Sauwerd.

Kosten: voor vervoer € 5,--.

Aanmelden bij: Piet en Annet Drijfhout ☎ 050 3061960 of bij Joke v.d. Ley ☎ 050 3061727.

Bij voldoende deelname:

- op 12 april naar de expositie "Waddeneilanden" in het Raadhuis te Eenrum
- op 31 mei winkelen in Leer.

Om dus alvast te noteren, hierover volgt nadere informatie.



Dankbetuiging

Op deze manier wil ik iedereen bedanken voor de overweldigende belangstelling die we mochten ontvangen na het overlijden van mijn man, Willem Lutgerhorst.

De leegte blijft nog moeilijk te aanvaarden, maar zoveel betrokkenheid verzacht enigszins het verdriet. Het is voor mij een troostrijke gedachte dat Willem voor velen in het dorp, ook veel heeft betekend.

Ook namens mijn kinderen, dank ik jullie van harte!

Anneke Lutgerhorst-Smidt
Kromme Elleboog 3, Sauwerd

Vakantie met het Rode Kruis

Heeft U ook wel zin om een midweek op vakantie te gaan?

Het Nederlandse Rode kruis afdeling De Marne Winsum organiseert in mei weer een vakantieweek.

Deze vakantie is bedoeld voor ouderen, alleenstaanden en mensen met een handicap.

Deze midweek wordt gehouden van maandag 29 april tot en met vrijdag 3 mei in vakantiecentrum "De Imminkhoeve" te Lemele. Het Rode kruis afdeling De Marne Winsum is hier eerder geweest en het is toen uitstekend bevallen.

Het gebouw is bij uitstek geschikt voor gehandicapten en ligt aan de voet van de Lemelerberg.

Uiteraard staan de vrijwilligers van het Rode kruis deze week geheel voor u klaar. Ook het vervoer wordt verzorgd.

Wij hebben er zin in, u ook?

Graag opgeven voor 1 maart, hoe eerder hoe beter.

Voor inlichtingen en opgave kunt u contact opnemen met:

Tiny Zuidema	 0595 491204
Attie Viersen	0594 621641
Marius Sieders	0595 441146
Agnes Buikema	050 3061678
Hanneke Hordijk	06 23477322

Het Nederlandse  **Rode Kruis**



De producten die in **februari** worden ingezameld zijn: **blikgroentes en suiker**.

U kunt dit de **hele maand** inleveren bij de **Attent** supermarkt in Sauwerd en tot de 10e van de maand kunt u de producten ook inleveren bij bij Anneke van der Schans, Oosterstraat 35 te Sauwerd.

De voedselbank heeft dringend behoefte aan producten om de uitdeelpakketten te voorzien.

Bericht van loopgroep RaitdaipRunners

Op zaterdag 2 februari jl. werd door 14 leden van de loopgroep RaitdaipRunners uit Sauwerd meegedaan aan de 3e Bedumer Winterloop. Dit is een sponsorloop over een parcours van 350 meter door het centrum van Bedum.

Deze loop werd, evenals voorgaande jaren, georganiseerd door de plaatselijke bakker Klaes Hoekstra, samen met Loopgroep Bedum. De opbrengst ging dit jaar volledig naar KWF Kankerbestrijding, meer specifiek naar het UMCG Kanker Researchfonds in Groningen.

De leden van de RaitdaipRunners hebben samen totaal ca. € 1.100 opgebracht voor het goede doel. Zowaar, een knappe prestatie !

De totale opbrengst van deze sponsorloop bedraagt, naar verwachting, ca. € 20.000.

Alle lopers bedankt, maar zeker ook alle sponsoren !



n verhaal ien t Grunnegers

deur Bé Kuipers

Verschijnt in ieder geval eenmaal per maand. Het eerstvolgende verhaal kunt u in het komende Contactblad verwachten.

Groninger verhalen Bé Kuipers online:  www.contactblad.info/groningerverhalen.html

Westers Plakboek

De eerstvolgende aflevering van "Westers Plakboek" verschijnt in het komende Contactblad.

Fotografisch Geheugen: sporen in de voormalige gemeente Adorp

De eerstvolgende aflevering verschijnt in het komende Contactblad.

17 MAART 2013

INFORMATIEDAG HARSSENSBOSCH

Namens Dorpsbelangen Adorp en Stichting Het Groninger Landschap nodigen wij u graag uit op zondag 17 maart 2013.

Tijdens deze dag wordt u geïnformeerd over de ontwikkeling van de weidevogels in het gebiedsdeel Paddepoel in relatie tot de afsluiting van het fietspad.

Programma

Inloop vanaf 11.30 uur

Om 12.00, 13.00 en 14.00 uur zal door Arjan Hendriks, beheerder rayon Noord een lezing worden gegeven. Menno Zijlstra geeft een demonstratie 'wilsterflappen'. Aansluitend kunt u deelnemen aan een korte wandeling. Voor koffie en wat lekkers wordt gezorgd.

Graag tot ziens!

Harssensbosch ligt tussen Groningen en Adorp aan de Provincialeweg 4 te Adorp. Graag vooraf aanmelden bij Jouk Huisman: joukhuisman@hotmail.com of telefonisch (050) 306 20 56.

PS. Voor informatie over het programma kunt u contact opnemen met Ellen Bos, medewerker Communicatie en Activiteiten telefoon (06) 50 13 30 05 of per email e.bos@groningerlandschap.nl



Beleef  Het Groninger Landschap

**Kaarten
voorverkoop € 7,50
aan de zaal € 8,50
Aanvang alle avonden 20.00 uur**



Handel ien't hounderhok

ADORP dorps huis Artharpe

vrijdag 1 februari

zaterdag 2 februari

Sauwerd dorps huis Ubbegaheem

zaterdag 16 februari

**Voorverkoop Adorp : zaterdag 19 januari t/m
vrijdag 1 februari 12.00 uur bij garage
Neumann Adorp**

**Voorverkoop Sauwerd : zaterdag 2 februari
t/m zaterdag 16 februari 12.00 uur bij garage
Neumann en Dorps huis Ubbegaheem**

toneelvereniging LAOMAS Adorp

Toneelvereniging LAOMAS uit Adorp op de planken

Het is bijna weer zover: toneelvereniging LAOMAS staat weer in Sauwerd op de planken. Als vanouds brengt LAOMAS, onder regie van Jan Bijsterveld uit Winsum, weer een blijspel op de planken: "Handel ien't hounderhok". Natuurlijk ien 't grunnigers. Nieuwsgierig geworden en ook wel zin in een gezellige avond? Kom dan eens kijken bij ons optreden!

Garage Neumann (Esso pomp) in Adorp en dorps huis "Ubbegaheem" in Sauwerd doen de voorverkoop van kaarten voor 16 februari (Sauwerd).

Kijk ook op  www.laomas.nl.

Sauwerd Dorps huis "Ubbegaheem" zaterdag 16 februari aanvang 20.00 uur.



Jamsessie in 't Witte Hoes

Wie lekker wil komen jammen, die doet er goed aan door op zondag 24 februari naar 't Witte Hoes aan de Provincialeweg te komen, waar om 16.00 uur de vierde en ook laatste jamsessie van de Culturele Commissie Adorp in het seizoen 2012-2013 begint.

Lou Leeuw is als vaste muzikant van de gelegenheidsformatie aanwezig. Er is voldoende ruimte om alleen of samen met anderen nummers mee te spelen. Apparatuur en instrumenten zijn aanwezig. Alleen blaasinstrumenten moeten door de spelers zelf worden meegenomen.

Wie niet wil meespelen, maar alleen komen luisteren, is ook van harte welkom. De entree is gratis.

Nieuwsbrief

Kapsalon
BRENDA

* Het nieuwe jaar is weer begonnen en we zijn hier met volle energie weer aan de slag gegaan in de kapsalon. Ons streven van het team is;

We willen een sfeer creëren, waarin u zich thuis voelt en waar we u persoonlijk zullen benaderen en professioneel van advies kunnen dienen.

* Het hele team heeft bijscholing gehad van onze nieuwe lijn So Pure van Keune.

De So Pure lijn is een 100% plantaardige verzorgingslijn voor het haar met heerlijke geuren uit de natuur. Dit is een product wat je moet ruiken en ervaren.

Ook heeft de So Pure lijn een milde en effectieve permanente haarkleuring zonder Ammonia en parabenen. De organische plantextracten Jasmijn en Sandelhout geven een ontspannende en aromatische geurbeleving. Vooral voor de mensen met een gevoelige hoofdhuid zeer geschikt. Maar ook voor iedere die een puur, voedend en effectieve kleuring wil zonder de sterke geur van ammonia.

* Pia is weer terug van zwangerschapsverlof en werkt op de woensdag en vrijdag in de salon.

* Kea werkt op dinsdag, vrijdag en zaterdag.

* Brenda werkt op dinsdag, donderdag, vrijdagavond en zaterdag.

* Jolanda werkt op de woensdag en doet de **extra koopavond op donderdag!**

Deze koopavond is bedoeld voor de heren van 17.00 uur tot 20.00 uur.

* We hebben een speciale aanbieding voor de heren voor deze avond.

Een **knip-abonnement** van €150,- Bij dit abonnement mag je elke maand naar de kapsalon en wordt je haar weer mooi in model geknipt. Dus geen last meer van slordige nekharen, bakkebaarden en altijd verzorgd gekapt. Je mag een vast tijdstip kiezen die het beste bij jou past.

Ook krijg je bij dit abonnement 10 % korting op de mannen haarverzorgingslijn van Keune.

* En vergeet niet dat u ook online een afspraak kan maken met ons. Via de website www.kapsalonbrenda.nl. Dan gaat u naar het blokje online boeken. Uw email adres is u login (indien deze bekend is bij ons) en wachtwoord is u klantnummer (op te vragen in het inlogscherf)

Zo kunt u ook na sluitingstijd een afspraak maken bij ons.

Maar bellen of langskomen mag natuurlijk ook

*** Aanbiedingen van de maand januari en februari zijn:**

-10 % korting op de nieuwe So Pure lijn

-De Mineral Mousse (schuimversteviger) van Keune van €13,50 nu voor **€ 12,-**



En vergeet vooral onze heren knip abonnement niet van € 150,- voor een heel jaar naar de kapper.

www.kapsalonbrenda.nl
Provincialeweg 3
9771 TA Sauwerd
050 306 16 29



Verslag turnwedstrijden Gymvereniging Wardeus in Uithuizen

Op zaterdag 28 januari hebben de meisjes vanaf 6 jaar weer deelgenomen aan deze jaarlijks terugkerende wedstrijd. De jongens waren op zaterdag 9 februari aan de beurt. Beide wedstrijden waren in Uithuizen, in de prachtige Sporthal "De Mencke".

Er doen verschillende verenigingen uit de regio aan mee, het is dan ook altijd een hele organisatie en happening.

Met goede moed en goed getraind gingen de kinderen er naar toe. Een aantal gaan voor het eerst, anderen zijn al vaker geweest. Het is ieder jaar weer een leuk festijn om naar uit te kijken.

De kinderen oefenen wekelijks onder leiding van Juf Jeanette van der Land uit Winsum. Sinds ruim een jaar heeft zij een selectiegroep opgericht, wat de gewenste resultaten laat zien. Zo zie je: oefening baart kunst!

Voor het eerst waren de kinderen van de gymvereniging in een nieuw outfit te zien: de vereniging heeft nieuwe sportpakken gekregen, gesponsord door Autohandel Burema uit Sauwerd! De pakken worden ook gebruikt door de twirlgroep. Zij waren bij de laatste Sinterklaasintocht fraai te bewonderen.

Dit jaar waren we met 8 meisjes en 2 jongens vertegenwoordigd en zij hebben allen zeer goed gepresteerd. Er was een "medaille score" van maar liefst 70%!

De uitslag van alle deelnemende meisjes luidt als volgt:

Cat Mini Instap, niv R1:	1e prijs Marith Visser met 48,30 punten
	4e plaats Bente Noordhuis met 41,0 punten
Cat Instap, niv R1:	1e prijs Lisette Damstra met 46,30 punten
Cat Pupil 1, niv 12:	1e prijs Marloes van Est met 49,20 punten
Cat Pupil 2, niv 12:	2e prijs Rieke Bosman met 48,60 punten
	3e plaats Femke Moeken met 47,50 punten
Cat Pupil 2, niv 11:	1e prijs Silvana Burema met maar liefst 50,90 punten
Cat Jeugd, niv 11:	1e prijs Kirsten Damstra met ook een hoge score van 50,70 punten

Van de jongens de volgende uitslag:

Cat Benjamin, niv 16:	4e plaats Max v.d. Veen met 39,80 punten
Cat Instap, niv 14:	1e prijs Julian Noordhuis met 48,30 punten

Voor Bente, Femke en Max was er helaas net geen medaille, zij vielen net buiten de prijzenpot.

Alle kinderen ontvingen nog een fraai diploma en keerden weer tevreden huiswaarts. De jongens van gymvereniging Wardeus komen zaterdag 9 maart nog een keer in actie, dan in Middelstum.

De gymvereniging kan natuurlijk altijd nieuwe leden gebruiken. Denkt u na het lezen van dit stukje: "hé, dat is leuk voor mijn kinderen?", laat ze dan 3 gratis proeflessen volgen! Iedere

donderdag in de gymzaal in Sauwerd, òòk voor kinderen uit Adorp!

Voor meer informatie: 🌐 www.wardeus.nl of ✉ info@wardeus.nl



Rieke Bosman, Femke, Moeken, Silvana Burema en Marloes van Est



Voor alle vragen over opvoeden en opgroeien!

Sinds 2012 is in de gemeenten Bedum, De Marne, Eemsum en Winsum het Centrum voor Jeugd en Gezin geopend. In iedere gemeente zijn er locaties waar u binnen kunt lopen. Via onze websites, of via ☎ 050-3674991 informeren we u graag over een locatie bij u in de buurt.

In het Centrum voor Jeugd en Gezin werken alle partijen samen die er zijn voor kinderen en gezinnen. U kunt er terecht met alle vragen over opgroeien en opvoeden. De jeugdverpleegkundige, maatschappelijk werker, jongerenwerker en MEE-consulent werken er samen om zo goed mogelijk advies of hulp te kunnen bieden. Ook wordt er samengewerkt met de andere partijen, bijvoorbeeld in de school of het gezondheidscentrum. De inloopmogelijkheden en openingstijden van de CJG locaties zijn te vinden op de twee websites: 🌐 www.cjgnoordgroningen.nl voor ouders en de unieke site 🌐 www.kwaitwel.nl voor en door jongeren!

Ouders en jongeren, maar ook leerkrachten en andere professionals kunnen bij ons terecht voor hun vragen. Ook vrijwilligers, voetbaltrainers of mantelzorgers hebben soms vragen over opgroeien en opvoeden.

De vragen kunnen heel verschillend zijn, en kunnen gaan over opvoeden, over zakgeld, over scheiden, over drukte bij kinderen, over een verzoek om hulp,kortom allemaal onderwerpen waar u misschien graag een antwoord op wilt.

Dus als u vragen hebt over opvoeden of opgroeien, dan wil het CJG u graag helpen!



CBS De Meander zamelt kleding in

Sinds kort heeft CBS de Meander een kledingcontainer van het leger des Heils op haar schoolplein staan. De school zamelt kleding in voor het goede doel en werkt zo mee aan het recyclen van kleding. Dagelijks kunt u uw kleding e.d. tijdens schooltijden in de kledingcontainer deponderen. Regelmatig wordt deze kledingcontainer door het Leger des Heils Reshare geleegd.

Door het inzamelen van kleding ondersteunen we verschillende projecten van het Leger des Heils in binnen- en buitenland. Enkele voorbeelden:

- Sociale vakanties voor mensen die daar normaal geen gelegenheid toe hebben. Tijdens deze vakanties krijgen de deelnemers alle gelegenheid om even hun zorgen te vergeten.
- Het project 'Verkeerd Verbonden' in Utrecht. Medewerkers van het Leger des Heils gaan eropuit om contacten te leggen met dak- en thuislozen die zelf vaak zorg mijden. Als deze mensen hulp nodig hebben, wordt gekeken op welke manier die het beste gegeven kan worden.
- In Lelystad heeft het Leger des Heils een dagtrainingscentrum voor minderjarigen in de leeftijd van 13 tot 18 jaar met gedragsproblemen. Op vrijwillige basis worden zij geholpen en getraind in verschillende vaardigheden, zoals het leren onderhandelen, het omgaan met autoriteiten en het omgaan met ouders of leerkrachten.
- Internationale projecten van het Leger des Heils, zoals kinderhuizen in Afrika en Azië.
- Hulp bij rampen, zoals voor de slachtoffers van de Tsunami en de aardbeving in Pakistan.

Wat kunt u inleveren in onze container?

Dekens, dekbedhoezen, gordijnen, handdoeken, handschoenen, hoeden en petten, kleding, lakens, ondergoed, riemen, (sport)schoenen (per paar gebonden), laarzen (per paar gebonden), sokken (per paar), (strop)dassen, tafellakens, tassen, theedoeken, vitrage, zachte kussens, doeken, textiel.

Helpt u ons mee met het verzamelen van kleding?

Super bedankt!

Met vriendelijke groeten,

Bineke Berkenbosch, directeur CBS De Meander

NBvP Vrouwen van Nu Afdeling Adorp in 2013

Onderstaand het programma van NBvP Vrouwen van Nu afdeling Adorp. Alle avonden worden gehouden in dorpshuis Artharpe en beginnen om 19.45 u.



13 maart



Masai, een nomadenvolk in Kenia; avond verzorgd door Ger Brakel.

17 april

Klompemuseum Eelde met "Lopen op hout" door Aukje van der Weg.

?? mei



Afsluitend reisje van het seizoen 2012 -2013. Wederom zullen we ons laten verrassen door de dames van de reiscommissie.

**We hopen dat u zult genieten van onze
gezamenlijke avonden!**

Het bestuur

EXPOSITIE

16, 17, 23 en 24 maart

Kerk Adorp - open van 14.00 - 17.00 uur

Toegang
gratis



Ton de Vreede
beelden en linosneden

Antje Veldstra
houtdrukken



muzikale opening 16 maart vanaf 14.00 uur
door het

“Notos Saxophone Quartet”



Culturele Commissie Adorp, Zuiderstraat 1, 9774 PL Adorp www.ccadorp.nl

Expositie Antje Veldstra en Ton de Vreede in maart in de Adorper kerk

De Culturele Commissie Adorp organiseert 16, 17, 23 en 24 maart in de kerk van Adorp weer een expositie. De Commissie heeft dit keer Antje Veldstra en Ton de Vreede uitgenodigd om te komen exposeren. Antje komt met houtdrukken en Ton met beelden en lino's. De expositie zal zaterdag 16 maart om 14.00 uur, onder het genot van een hapje en drankje, door Jan Gerritsen, saxofonist muzikaal worden geopend.

De expositie is gratis toegankelijk en geopend van 14.00 uur tot 17.00 uur.

Antje Veldstra

Over haar werk

De zacht blauwe kleur van het plafond van de kerk vormt, samen met de natuur rondom de kerk, de inspiratiebron voor een serie nieuwe houtdrukken. Het stroomdal van het Reitdiep ligt op steenworpafstand. Haar grafische werk ligt op de grens van abstractie en werkelijkheid. Hoewel niet altijd zichtbaar aanwezig, is de natuur haar grootste inspiratiebron. In symbolen en tekens verwerkt zij het landschap in haar hoofd. Uit herinnering en associaties met de tegenwoordige tijd bouwt zij haar voorstellingen op. Water, land en lucht zijn dan de belangrijkste elementen. De leegte en de overweldigende aanwezigheid van de natuur geven haar een gevoel van stilte die zij ook in haar werk zoekt.

De volgende uitspraak van architect Norman Foster spreekt haar erg aan: "Alles vormt een inspiratie voor mij. Soms denk ik dat ik dingen zie die anderen niet zien".

Over de technische kant van de houtdruk

Het basisprincipe van een houtdruk is zoals het woord het al zegt: een afdruk van hout op papier, al dan niet in kleur. De middelen zijn eenvoudig. De benodigde materialen bestaan simpelweg uit berkentriplex, houtgutsen, papier en drukinken in de drie primaire kleuren plus dekzwit. Met behulp van rubberrollen wordt het hout met de gemaakte kleur ingerold. Langzaam ontstaat het beeld door steeds meer hout weg te gutsen. Alleen de overgebleven hoge delen geven nog een afdruk op het papier. Alle voorgaande kleuren blijven op die manier staan omdat er plaatselijk geen nieuwe kleur wordt afgegeven. Een mooie term voor de reductie-houtsnode is bois perdu, de verloren-hout-methode. De afzonderlijke drukgangen komen heel precies op het papier door gebruik te maken van een mal met een haakse hoek.

Ton de Vreede

Ton werkt met steen, glas en metaal. Vooral de tegengestelde eigenschappen van het materiaal zijn interessant. Steen kan vele kleuren hebben, en draagt vaak nog sporen van organisch materiaal. Het is massief en dicht, maar wel goed bewerkbaar. Glas daarentegen oogt luchtig, is transparant, en heeft bijna altijd dezelfde kleur. Dit industrieel product is echter moeilijker te bewerken. Metaal lijkt een stug materiaal, maar is door diverse ingrepen redelijk "kneedbaar" te maken. Met deze gevarieerde materialen wil hij tot contrastrijke beelden komen. Zoveel mogelijk wordt er gebruik gemaakt van het afvalmateriaal van glas-, steen- en metaalverwerkende bedrijven.

De tegenwoordige aanleiding tot het werk wordt geput uit de mythologie; een verzameling verhalen ontleend aan historische feiten, als wel ontsproten aan de fantasie, die zich als een allegorie laat lezen. De aangesneden thema's (natuur, ethiek, dood, verlangen etc.; die ogenschijnlijk gewone alledaagse dingen) blijken voor hem nog een grote actuele waarde te bezitten. Hoe afgezaagd deze thema's ook mogen lijken, Ton komt door zijn vormgeving en zijn materiaalgebruik tot boeiende verbeeldingen van zijn onderwerp.

De grafiek beperkt zich tot de hoogdruk (lino), en is uitsluitend zwart-wit en in een klein formaat. De directe waarneming is het uitgangspunt, natuur is een belangrijke inspiratiebron, m.n. de voortdurende verwondering over haar verschijningsvormen en groeikracht. Een stilerende, soms abstraherende aanpak is het uiteindelijke doel, waarbij regelmatig op het onderwerp 'ingezoomd' wordt. Bewerkstelligt wordt dat door het uitbannen van alle grijswaarden, de nadruk dus puur op de vormen komt te liggen. ("... hoe ze tegen elkaar aanleunen, en de spanning die dat veroorzaakt"). Nieuw is dat de afbeelding gecombineerd wordt met typografie in een steunkleur.

Unicef Nieuws

Mede dankzij Unicef is de kindersterfte sinds 1990 gedaald met ruim 40 %. En in de plaatsen waar Unicef werkt, werken heel veel inlandse mensen. Er zijn ook veel vrijwilligers, vrouwen en mannen. Ze gaan met materiaal van het hospitaal het land in. Een kist boven op hun hoofd, of op een fiets van Unicef. Ze brengen medicijnen, vitaminen, Plumpy'nut (voedzame noten-pasta voor ondervoede kinderen) en kunnen antibiotica geven tegen longontsteking. Ze hebben een kralenketting in hun kist, waarmee ze tellen hoe vaak een kind ademt en dan weten ze of het antibioticum nodig heeft.

De komende twee jaar is het thema van Unicef breng de kindersterfte naar 0. Nu sterven er nog **19.000** per dag en we werken naar 00000. Daar hebben we uw hulp bij nodig.

Met vriendelijke groet,

Verkooppunt Lies Eldering

 /  Kerkstraat 16 9771 BE Sauwerd -  050-3061016

Bezorg een "kwetsbaar" kind de vakantie van zijn leven

Europa Kinderhulp zoekt vakantie gastouders voor ruim 2 weken in de zomervakantie

De feestdagen zijn achter de rug. We denken nog even terug aan de gezellige dagen aan het einde van het jaar. Voor veel "kwetsbare" kinderen is het helemaal geen feest geweest. Kinderen uit Europese steden, in grauwe flatgebouwen. In een haveloze omgeving proberen zij te overleven, iedere dag weer geconfronteerd wordend met armoede en ellende. Wat zou het mooi zijn als ook zij eens – al was het maar voor even – een onbezorgde en gezellige tijd meemaken.

U kunt hen die tijd bezorgen, liefde en aandacht, 3 keer daags eten, een veilig bedje, buiten spelen etc. etc.

Veel kinderen hebben schokkende gebeurtenissen meegemaakt, denk aan de onveilige achterstandswijken in de grote steden. Maar ook aan al die kinderen die om welke reden dan ook als "kwetsbaar" worden aangemerkt. Voor deze kinderen zoekt Europa Kinderhulp gastouders die een kind een vakantie wil bieden waar het alleen maar van heeft durven dromen. Ervaar zelf hoe intens gelukkig u een kind kunt maken. In de periode van 7 juli tot 11 augustus 2013 hopen honderden kinderen uit Nederland, België, Duitsland en Frankrijk op een zorgeloos verblijf van ruim 2 weken bij vakantie gastouders.

Het gaat om kinderen van 5 tot 12 jaar. Als het "klikt" kan het kind terug gevraagd worden tot haar/zijn 16e jaar. Omgangsnormen moet u niet meteen van deze kinderen verwachten, in de meeste gevallen is hen dit niet bijgebracht. Aan het einde van de vakantie zullen zij ook niet gauw zeggen "dank u voor deze fijne vakantie". Dit wil echter niet zeggen dat ze het niet ontzettend naar hun zin hebben gehad.

Een zoen? Een dank u wel? Een hand bij het vertrek? Weinig kans. Een hoop kinderen kennen dit niet, ook daarom zijn ze "kwetsbaar". Maar dankzij de soms jarenlange inzet van al die lieve gastouders, neemt hun kans op een beter leven ieder jaar een stukje toe. Dat geeft hen hoop voor de toekomst. En u weet wie de toekomst heeft. Juist, de jeugd.

Bent u geïnteresseerd en wilt u uw hart en huis open zetten voor een kind die een steuntje in de rug kan gebruiken, neem dan contact op met Marian of Frans van Den Berghe,  0598-416369 of kijk op  www.europakinderhulp.nl

Data kinderreizen:

Nederland	22 juli tot 9 augustus
Frankrijk	6 juli tot 26 juli en 20 juli tot 9 augustus
Duitsland	8 juli tot 26 juli en 15 juli tot 2 augustus
België	8 juli tot 26 juli



Receptenpagina

Deze maand staan er twee heerlijke soepen op het menu: een Franse uiensoep en een Hongaarse goulashsoep. Kortom 2 heerlijke wereldse soepen!

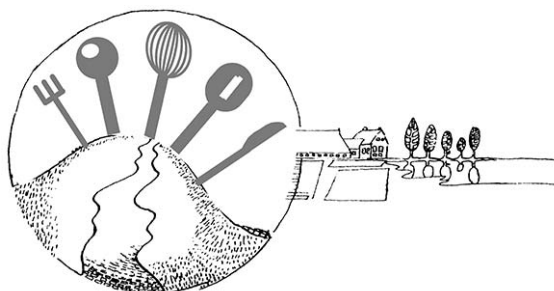
Franse uiensoep

Nodig:

- 500 g uien
- 1 teentje knoflook
- 40 g boter
- 25 g bloem
- 1 l bouillon
- zout
- peper

Doen:

- Schil de uien en snijd die in ringen. Laat ze samen met de knoflook in de boter op laag vuur glazig, maar niet te bruin worden.
- Bestrooi de uien met de bloem en laat die ook even meebakken. Schenk er dan de hete bouillon bij en laat de soep 20 minuten onder af en toe roeren zachtjes doorkoken.
- Voeg zout en peper toe naar eigen smaak



Hongaarse goulashsoep

Nodig:

- 1,5 l runderbouillon
- 4 el boter
- 2 grote uien
- 1 à 2 teentjes knoflook
- 1 el paprikapoeder (pikant)
- 400 g gesneden goulashvlees
- zout
- peper
- 1 wortel
- 2 paprika's
- 3 tomaten
- 1,5 dl room
- eventueel: kummel (karwijzaad)

Doen:

- Fruit in de boter de gesnipperde uien en knoflook goudgeel. Voeg het vlees toe en bak dat ook bruin, strooi er zout en peper over en de paprikapoeder.
- Zet het vuur zachter en voeg eventueel nog een klontje boter toe.
- Maak de groenten schoon, verwijder de zaadlijsten van de paprika's en snijd de paprika's in reepjes. Schil de wortel en snijd in plakjes. Snijd de tomaten in stukjes.
- Doe alle groenten in de pan, voeg eventueel de kummel toe en giet er de verwarmde bouillon bij en laat de soep circa 1,5 tot 2 uur heel zachtjes doorkoken.
- Kijk na 1,5 uur of het vlees helemaal mals is, wanneer dit niet het geval is: laat de soep nog langer doorkoken. Proef of er nog zout en peper bij moet en voeg de room toe.